Организация Объединенных Наций S/PV.3345



Совет Безопасности

Предварительный отчет

Сорок девятый год

3345-е заседание

Пятница, 4 марта 1994 года, 20 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Мериме . . . . (Франция)

Члены:	Аргентина	г-н Рикардес
	Бразилия	г-н Сарденберг
	Китай	г-н Ли Чжаосин
	Чешская Республика	г-н Кованда
	Джибути	г-н Олхайе
	Новая Зеландия	г-н Маккиннон
	Нигерия	г-н Айева
	Оман	г-н Аль-Хуссаиби
	Пакистан	г-н Маркер
	Российская Федерация	г-н Воронцов
	Руанда	г-н Бизимана
	Испания	г-н Яньес Барнуэво
	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	сэр Дэвид Ханней
	Соединенные Штаты Америки	г-н Уокер

Повестка дня

Положение в Грузии

94-85254 (R)

Заседание открывается в 20 ч. 00 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Грузии

Председатель (говорит по-французски): Сейчас Совет Безопасности приступит к рассмотрению пункта повестки дня.

Совет Безопасности собрался в соответствии с пониманием, достигнутым на предшествовавших заседанию Совета консультациях.

На рассмотрение членов Совета представлен документ S/1994/251, в котором содержится текст проекта резолюции, подготовленный в ходе состоявшихся ранее консультаций Совета.

Я хотел бы обратить внимание членов Совета на следующие документы: S/1994/125 - письмо представителей Грузии и Российской Федерации от 4 февраля 1994 года на имя Генерального секретаря; S/1994/149 и S/1994/225 - письма Постоянного представителя Грузии при Организации Объединенных Наций на имя Генерального секретаря соответственно от 9 и 24 февраля 1994 года; S/1994/234 - письмо Постоянного представителя Грузии при Организации Объединенных Наций от 28 февраля 1994 года на имя Председателя Совета Безопасности.

Насколько я понимаю, Совет готов приступить к голосованию по представленному проекту резолюции. Если нет возражений, я поставлю проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Аргентина, Бразилия, Китай, Чешская Республика, Джибути, Франция, Новая Зеландия, Нигерия, Оман, Пакистан, Российская Федерация, Руанда, Испания, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки

Председатель (говорит по-французски): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 901 (1994).

Сейчас я предоставлю слово тем членам Совета, которые хотели бы сделать заявления после голосования.

Г-н Уокер (Соединенные Штаты Америки) (говорит по-английски): Говоря кратко, хотя мы должны и впредь признавать, что Совет Безопасности не может идти впереди самих грузин и абхазов в усилиях по достижению политического урегулирования этого конфликта, к сожалению, истина заключается в том, что на сегодня стороны не достигли значительного прогресса в продвижении к урегулированию. Поэтому чрезвычайно важно, чтобы они продвинулись вперед сейчас, до ухудшения событий на местах.

Соответственно, мы вновь призываем стороны в споре проявить большую готовность работать во имя достижения всеобъемлющего политического урегулирования. В то же время мое правительство берет на себя обязательство удвоить свои усилия в Совете, с тем чтобы рассмотреть многообещающие пути и способы поддерживать и направлять работу сторон. При этом мы должны и впредь быть приверженными принципам, изложенным в резолюции 896 (1994), которые, как мы согласились, должны направлять этот процесс.

Г-н Воронцов (Российская Федерация): Российская Федерация испытывает самую серьезную обеспокоенность сохраняющейся неурегулированностью абхазского конфликта.

Российская Федерация придает важное значение прогрессу в переговорном процессе, в частности достижению договоренности о статусе Абхазии при полном уважении суверенитета и территориальной целостности Грузии. Мы оказываем активную помощь в качестве содействующей стороны усилиям Генерального секретаря Организации Объединенных Наций и его Специального посланника в сотрудничестве с Действующим председателем СБСЕ по

продвижению вперед процесса всеобъемлющего политического урегулирования конфликта.

Вместе с тем правительство Российской Федерации твердо убеждено в том, что именно для стимулирования мирного процесса и придания ему устойчивого и в конечном счете необратимого характера необходимо безотлагательное развертывание миротворческих сил на всей территории Абхазии, Республика Грузия. Мы надеемся, что после возобновления обсуждения этого вопроса Совет Безопасности сможет принять необходимое решение.

Председатель (говорит по-французски): Сейчас я сделаю заявление в своем качестве представителя Франции.

Наш Совет только что принял резолюцию, которая продлевает мандат Миссии Организации Объединенных Наций по наблюдению в Грузии до 31 марта. Эта резолюция в основном носит технический характер, поэтому мои замечания по ней будут довольно короткими.

Переговоры между представителями Грузии и абхазской стороной, которые возобновятся в Нью-Йорке в этот понедельник, вступают сейчас в решающую фазу. Поэтому мое правительство настоятельно призывает стороны действовать таким образом, чтобы достичь прогресса, который позволит Совету Безопасности, как указывается в резолюции, принять необходимые меры в плане поддержания мира для урегулирования конфликта в Абхазии, Республика Грузия.

Сейчас я вновь возвращаюсь к своим обязанностям Председателя Совета.

На сегодня больше нет ораторов. В соответствии с пониманием, достигнутым в ходе состоявшихся ранее консультаций, дата следующего заседания Совета Безопасности для продолжения рассмотрения пункта повестки дня будет определена после консультаций с членами Совета.

Заседание закрывается в 20 ч. 05 м.